

英国（2023 年度）

- [国・地域別情報トップページへ](#)
- [各国・地域情勢](#)
- [ロンドン日本文化センター](#)

- 2021 年度日本語教育機関調査結果
- 日本語教育の実施状況
- 教育制度と外国語教育
- 学習環境
- 教師
- 教師会
- 日本語教師派遣情報
- シラバス・ガイドライン
- 評価・試験
- 日本語教育略史

1.2021 年度日本語教育機関調査結果

機関数	教師数	学習者数								
		合計	初等教育		中等教育		高等教育		その他教育機関	
			人数	割合	人数	割合	人数	割合	人数	割合
172	473	14,631	1,558	10.6%	3,648	24.9%	6,573	44.9%	2,852	19.5%

（注）2021 年度日本語教育機関調査は、2021 年 9 月～2022 年 6 月に国際交流基金（JF）が実施した調査です。また、調査対象となった機関の中から、回答のあった機関の結果を取りまとめたものです。そのため、当ページの文中の数値とは異なる場合があります。

[「海外日本語教育機関調査」のページへ](#)

2.日本語教育の実施状況

全体的状況

沿革

英国における日本語教育の端緒は、19 世紀終盤の日本の開国期に赴任した外交官（アーネスト・サトウ、ウィリアム・アストンなど）による日本の言語・文化の研究の形で立ち現れたものと言われており、その成果として口語辞書、文法書などの出版が記録されている。

20 世紀に移り、1917 年にはロンドン大学に東洋研究所（The School of Oriental Studies, 1938 年に The School of Oriental and African Studies：以下、「SOAS」に改組）が設立され、教育機関内における日本語教育実施への萌芽が見られた。しかしながら同研究所で細々と営まれた日本語教育は、1921 年に日英同盟が終息す

ると、中国大陆における植民地政策の利害対立による両国の敵対もあって、第二次世界大戦初期までは有名無実に近い状態に陥った。

開戦後は、いわゆる敵国研究の必要性により、同研究所に日本語特別コースが設けられ、当該コースで日本語を学んだ者の数は、1942年から1947年までの5年間で約650名にも上る。

戦後、1947年にスカボロー卿を座長とする諮問委員会が、主として国際問題への国家的対応のための学問基盤を整える観点から、東洋・アフリカ研究の必要を政府に答申したことにより、オックスフォード、ケンブリッジといった名門大学に日本語講座が設けられていく。1961年には、軍事力の低下した英国の国際影響力を維持する観点より、通称「ヘイター・レポート」(the Hayter Report)が米国式の地域研究の必要性を説くこととなり、大学における日本語教育の成長に弾みがつくこととなった。

ヘイター・レポートは、政府及び通商関係者の教育・研究の重要性についての認識が足りないとして、1986年に「未来に向けてーアジア・アフリカ言語及び地域研究に対する英国外交・通商上の要請に関する一考察」という調査報告書(通称：パーカー・レポート)が作成される。パーカー・レポートの結論部では、日本語、日本文化を学ぶべき理由として「世界貿易における日本の役割の増大と国内市場の漸次の自由化」が挙げられており、同レポートに対する『英国日本研究会の見解』(1986年9月)においても、「長期的目標」として「世界第2位の日本経済の位置に鑑み、日本研究は英国の大学カリキュラムの中で重要な位置を占めることが望ましい」と述べられている。

ロンドン大学 SOAS の歴史に垣間見られるように、同レポート発表以前より英国のアカデミズムにおいては日本を含めた東洋研究は、しかるべき位置を占めてはいたものの、少数精鋭の研究者による研究対象で、パーカー・レポートによれば「米国の場合、過去27年間にわたって、歴代の政府当局が Less Commonly Taught Languages 研究を、連邦と州レベルの双方において奨励し、これに資金を与えるという積極政策をとってきたのとは比べ、著しくかつ恥ずべき対照をなすもの」であり、日本語学習の大衆化は、同レポート以後に図られたと言えよう。その後、日本経済の順調な発展に影が差すまでの間、英国における日本語教育は、追い風に乘って成長を続けることとなった。1988年のイギリス通商産業省(DTI) Opportunity Japan キャンペーンも、日本を英国の外交、通商上の重要な相手国とみなし、両国の特に通商面での関係強化を視野に入れた日本研究及び日本語教育振興策であった。

一方、近年の教育省(DfE: Department for Education)の言語政策に目を移すと、1995年よりイングランド地方に導入された Language College 認定制度、1999年4月より、公募により選抜された初等教育機関20校での実験的な外国語教育導入などの施策が観察され、教育省は一言語主義からの脱却を図り、明白に外国語教育の促進を企図していたことがわかる。また、2002年には Languages for All, Languages for Life をスローガンとする外国語教育に関する国家戦略が発表された。その後、2005年には、早期教育の必要性に着目して Key Stage 2(第3学年から第6学年)のすべての生徒に外国語を学ぶ機会を2010年までに与えること、また、生涯学習を促進するため「読む」「書く」「聞く」「話す」の4技能別に到達度を認証するシステムの導入(2005年に Languages Ladder として発表)を主たる内容とした具体的な構想が発表された。上記構想に基づき、2010年9月を目指して初等教育での外国語教育導入の準備が進められたが、2010年5月の保守党・自由民主党の連立政権発足後、外国語教育を含む前政権の初等教育に関する方針は見直しのため一旦中断された。3年に亘る再検討の結果、2013年9月に発表されたイングランドの新カリキュラムでは2014年9月より公立初等教育機関の Key Stage 2 での外国語教育が必修化されることとなった。

試験に目を向けると、イングランド、ウェールズ、北アイルランドには中等教育段階の修了を認定するための試験として、GCSE 試験*及び GCE 試験**があり、イングランドでは日本語は選択科目として受験できる外国語科目の一つとなっている(詳細は「評価・試験」の項を参照)。しかし2015年4月、GCE 試験(Aレベル)の開

発実施機関は日本語を含む学習人口が少ない外国語の A レベル試験問題開発を 2017 年から行わないと発表した。それに対して、学校教育関係者、コミュニティグループ、政府機関などを巻き込んで反対の声が上がり、英国議会議員へのロビー活動や DfE へ働きかけを行った結果、2016 年 4 月に開発実施機関から作成の継続が発表された。

*GCSE：General Certificate of Secondary Education、中等教育修了一般資格試験

** GCE：General Certificate of Education、教育一般認定上級資格／大学入学資格

背景

パーカー・レポート発表の 4 年後（1990 年）に実施された海外日本語教育機関調査の結果と比較すると、1998 年の調査結果では英国における日本語学習数が約 4 倍にはねあがる（1990 年 3,562 人、1998 年 14,451 人）という大躍進を遂げた。その背景には常に、日本研究者育成の役割と並び、ビジネス及び科学技術分野での日本との関係の緊密化にあたって有利になるという、日本経済の国際的地位があった。

2017 年ブリティッシュ・カウンシルがまとめた「Language for the future」において、「英国に必要な言語」として、日本語は第 9 位になっている。対象言語の使用国の経済力が学習者の外国語選択に与える影響は今後とも無視できない。文化面での日本人気が継続する一方で、米国経済圏に匹敵する巨大市場であるユーロ圏の出現や依然多くの問題を抱える日本経済の動向、中国経済の伸張は、これからの英国における日本語教育の将来に影響を落としている。

特徴

英国はイングランド、ウェールズ、スコットランド、北アイルランドから成る連合王国であり、カリキュラムや試験制度等、教育制度はそれぞれ異なる。人口はイングランドが最も多く、日本語学習者数もイングランドが最多である。

英国全土の日本語学習者数の内訳をみると高等教育機関が最多であるが、西欧の他国と比較すると初等・中等教育段階の学習者数が多いのが英国の日本語教育の特徴である。初等教育段階の学習者数は沿革にもある通り、外国語学習を必修化する政策を受け 2014 年ごろに大きく増加した。近年は政策の変更もあり、初等・中等教育段階の学習者数は減少傾向が続くが、それでも他国と比較すると多いことには変わりはない。特に初等教育段階で正規科目として導入している機関があることは大きな特徴といえる。なお、機関数でみると、英国内においても高等教育機関数よりも中等教育機関数のほうが多い。

2021 年度日本語教育機関調査結果によると、英国の日本語学習者数は 14,631 名で、2018 年度調査との比較では約 27%の減少となっており、すべての学習段階で減少している。従来の初等教育・中等教育での減少傾向に加えて、他の教育段階でも新型コロナウイルス感染症対策のため最低限の授業のみが行われるなどした結果と考えられる。特徴としては、特に廃止・休止しやすい課外活動での減少幅が大きい傾向がある一方、大学の専攻での日本語学習者は増加するなど、日本語教育自体への需要は引き続き存在していると推測される。

なお、日本語に限らず、中等教育段階での外国語科目の衰退が社会問題化しており、とくにフランス語など EU 内の「大」言語と目される言語で、GCSE 試験（General Certificate of Secondary Education、中等教育修了一般資格試験）の受験者数は年々減少している。日本語について見れば、GCSE 試験の受験者数は 2009 年までは増加傾向にあり 2009 年は 1,477 名が受験したが、2010 年以降は減少傾向がみられ、新試験シラバスとなった 2019 年には 700 名弱となった（詳細は次項を参照）。新型コロナウイルスに関する規制解除後初の試験となった 2022 年は 929 名まで受験者数が増加したが、パンデミック中に受験できなかった生徒がまとめて受験していると考えられるため、2023 年以降の動向が注目される。

最新動向

GCSE 及び GCE 試験（A レベル）の試験内容、評価方法が改編されることになり、日本語の GCSE は 2019 年に新試験の実施となったが、同年日本語科目の GCSE 受験者数は 698 名（2018 年は 1,048 名）と大幅に減少した。日本語の A レベル新試験は 2020 年に実施予定だったものの COVID-19 の影響により延期された（但し、大学受験用に夏までに評価が必要な受験生に対しては内部評価を公式評価の代替とした）が、試験内容の改定によって更に難易度が高くなると考える教師が多い。英国では毎年各校の試験結果のランキングが大手メディアから発表されるため、生徒の試験結果が日本語科目の存続を左右するなど、教育関係者の懸念材料ともなっている。上述の通り 2022 年は前年度比 1.34 倍の 929 名に受験者数が増加したが、2023 年は 860 名であった。今後の動向が注目される。

日本語に先立って、新試験に移行したフランス語、ドイツ語などの外国語教育関係者の間では、外国語科目の GCSE 及び GCE 試験（A レベル）試験の内容、難易度、評価方法の不公正さ（例：母語話者の受験が増えているが、外国語として学ぶ生徒と区別されていない）について問題視し、受験者激減の一因として指摘する声が少なくない。外国語を履修する高校生の減少で高等教育機関も影響を受けるため、2019 年 5 月にはオックスフォード大学をはじめ英国の 36 大学、152 名のアカデミックスタッフが声をあげ、資格・試験規制局（Ofqual: Office of Qualifications and Examinations Regulation）に署名した手紙を送って、この問題を訴えている。なお、これらの訴えとの直接的な関係性については明らかではないが、DfE 及び Ofqual では言語科目の試験に関する Consultation（日本のパブリックコメントに相当）が複数実施され、随時見直しが検討されている。2023 年 4 月には日本語と中国語の GCE 試験（A レベル）の問題文や理解を確かめる問題の回答に英文を増やすという提案に対する意見が求められた。試験問題の難化による受験の敬遠に歯止めをかける効果があると現場では受け止められており、今後実際に試験がどのように変わっていくのか注目される。

全世界に大きな影響を与えた新型コロナウイルス感染症のパンデミックに関しては、英国においては 2020 年春からその影響が始まり、教育機関は休校や感染防止対策などで大きく疲弊した。結果として日本語クラスの休止・廃止などが広く起こり、2021 年度日本語教育機関調査では学習者数や機関数は減少した。

教育段階別の状況

初等教育

初等教育では、正規授業または課外授業の一環として、日本語の授業を実施している。その背景には以下の政策がある。

2002 年 12 月 18 日、教育技能省（現教育省）が、Languages for All: Languages for Life と題した言語政策文書をイングランド向けに発表し、国際化が進む 21 世紀に残されぬよう、外国語教育に力を入れ、外国語能力及び異文化理解能力を向上させていくことを宣言した。同文書では、特に初等教育段階での外国語教育を最重視し、「2010 年までに Key Stage 2（第 3～6 学年）のすべての小学生（7～11 歳）に外国語を学ぶ機会を与える」と提言した。この政策は、2010 年に労働党政権に代わり保守党・自由民主党の連立政権が誕生した際に再検討のため中断したが、2014 年 9 月から外国語教育が必修化されることに決まった。

フランス語を導入している機関が圧倒的に多く、次いでスペイン語、ドイツ語が続くが、日本語を導入している学校も存在する。日本語の導入校が増加しづらい背景には、学校の財政上の問題による教師の採用の難しさと、日本語が教えられる人材の少なさがある。

2019 年にブリティッシュ・カウンシルがまとめた調査報告「Language Trend 2019」によれば、イングランドでは 2014 年にナショナル・カリキュラムにおいて初等教育段階での外国語が必修化された（対象：「公費維持学校」と呼ばれる公立学校のみ）ものの、教員のスキルアップ研修の参加度が低い、学習時間が確保されていない、教育水準局（Ofsted：Office for Standards in Education, Children's Services and Skills）の監査対象になりにくい、中等教育機関との連携のシステムがないなど、課題が山積している。また、社会経済的状況の厳しい地域の学校と富裕層が通う学校の間では、外国語学習機会という点からも格差が広がっていることが明らかとなった。

中等教育

イングランド及びウェールズの公費維持学校では、Key Stage3（11 歳～14 歳）において外国語（Modern Foreign Language）の履修が必修となっており、学校によっては日本語も選択可能である。Key Stage 4（14 歳～16 歳）は GCSE 試験で日本語を選択する生徒がいる場合に開講されることが多い。Key Stage 4 の段階では履修者数が少ないことが多いため、昼休みや放課後の時間に授業が行われていることもある。中等教育段階の課題は、教員不足と GCSE 及び GCE（A レベル）の試験の難化である。

教師数の不足を補うため、ノンネイティブ日本語教師の一部は、十分な日本語運用力を習得する機会を得ないまま教壇に立たなくてはならないことがある。一方、ネイティブ日本語教師の一部は、外国語教授法や教室運営などに関する専門知識がないままクラスを任されているという傾向もある。英国の高等教育機関で日本語のみを専攻として公的教員資格（QTS: Qualified teacher status）を取得できる唯一の課程がノッティンガム大学（PGCE 課程）にあったが、2007 年に同大学日本語コースは閉鎖となった。2024 年 2 月現在、フランス語、ドイツ語、スペイン語などの欧州言語と日本語の組み合わせで公的教員資格を取得できる大学は、シェフィールド大学など、非常に限られている。また、ヨーク・セント・ジョン大学など、学士課程で日本語・第二言語としての英語教育（TESOL）・言語学を専攻できるコースを開設している大学もあり、日本語教師の輩出が期待される（その他、教員資格要件については「教師」の欄を参照）。

加えて、英国の事情（学習者レベル、カリキュラムなど）に合った教材の開発、日本語関係試験（GCSE, A レベル, IB: International Baccalaureate など）の内容の一層の向上も望まれる。JF ロンドン日本文化センターでは、2007 年 3 月、GCSE のトピックシラバスに即して文法項目・構文・語彙・漢字などの導入順を割り振り、それらに対応したテキスト、ドリル、音声ファイルを作成して初級教材「力-Chikara-」と名づけてウェブサイト上で公開した。その後、試験シラバスは改訂されているが、2024 年 2 月現在も、同教材は中等教育現場で利用されている。また、2016 年には、英国における中等教育段階の日本語教育の中核機関であるダートフォードグラマースクールを「JF にほんごネットワーク（通称：さくらネットワーク）」機関として認定し、同校と連携して、研修会の開催や中等教育機関の教師ネットワーク構築を支援する取り組みを行っている。同校は IB 認定校であり、近年増加しつつある IB プログラム導入校の教師を対象にセミナーを開催している。

高等教育

高等教育機関における日本語教育については、各機関の置かれている状況が千差万別であり一概に言うことはできない。高等教育における日本語は、日本研究を主専攻とする者の必修科目、日本研究ともうひとつの専門を持つ二重専攻における必修科目、他の分野を専門とする者の選択外国語科目の 3 つの異なる形態で学ばれており、日本語に限らず、英国全体で外国語主専攻コースの履修者が減少するなか、選択外国語科目の履修者は増える傾向にある。

英国では教育機関の評価方法に競争原理が導入されて久しいが、これにより英国における日本語教育の歴史で重要な役割を果たした学位コースが財政難により縮小・廃止される事態が起こっている。また、中等教育での既

習者と未習者への対応も含めて、高等教育と中等教育との連携も課題として意識されている。

高等教育に従事する日本語教師の多くは、雇用条件が概して不安定である。日本語教育の質の向上はもとより、英国の高等教育機関における日本語教師の雇用条件の改善のためにも、日本語教育に関する研究実績の積み重ねが極めて重要であるが、その研究環境も整備途上である。1998 年 9 月に設立された英国日本語教育学会（The British Association for Teaching Japanese as a Foreign Language（略称 BATJ））の活動は、こうした現状を打破するものとして発足し、研究大会の実施、学会誌の発行、研修会など、その活動の幅を広げている。

財源の確保が各大学に任されている中で、東アジア学部や日本学関連学位コースが大学のリストラの標的とされ、閉鎖に追い込まれる例が 2000 年代前半に見られた（以下参照）。

- School of Modern Languages and Literature, University of Ulster
2001-2002 年度：最後の新生受け入れ、2004 年夏、日本語コース閉鎖
- School of Modern Languages, Japanese Studies Section, University of Stirling
2001-2002 年度：最後の新生受け入れ、2005 年夏、日本語コース閉鎖
- Dept of East Asian Studies, University of Durham
2003-2004 年度：最後の新生受け入れ、2007 年夏、東アジア学部（日本、中国、韓国学）閉鎖

英国の総合大学にとって東アジア学は「財源をもたらさない学問」と見なされやすいという事実も無視できない。これらの措置は英国の他の大学の東アジア学部、日本学関連コースにも大きい懸念を与えることとなった。

一方、2007-2008 年度にはマンチェスター大学で日本語・日本研究（BA）コースが、2011-2012 年度にはイースト・アングリア大学で日本語（BA）・日本研究（BA, MA, PhD）コースが開講された。また、上記のダラム大学では 2014-2015 年度に School of Modern Languages and Culture の一部として日本研究・日本語コースが再び設置された。

学校教育以外

英国では生涯教育の考えのもと、成人教育機関においては豊富な選択肢が用意されており、外国語講座のひとつとして日本語講座を開講している高等教育機関も見られる。JF ロンドン日本文化センターは、2013 年 1 月に、JF 日本語教育スタンダードに基づく『まると 日本のことばと文化』を採用した「入門日本語講座」をロンドン大学 SOAS 言語センターと共同開設し、2017 年まで継続した。また、民間の語学学校や地方自治体が運営する生涯学習機関などでも日本語教育が行われている。

その他、個人授業を希望する学習者も多く、プライベートチューターによる個人授業も広く行われている。

また、国際結婚で両親のいずれかが日本人という家庭の子どもは増加傾向にあり、補習授業校の他に継承日本語教育を担う学校や学習グループが多数存在する。

3.教育制度と外国語教育

教育制度

教育制度

イングランド、ウェールズ、北アイルランドでは 6-5-2 制で、キーステージと呼ばれる 4 つの教育段階に分かれている。

公立学校の場合は、Primary School Education（初等教育）が6年間（5～11歳）、Secondary School Education（中等教育）が5年間（11～16歳）である。義務教育は5歳から16歳までの11年間であり、日本より2年長い。ただし、イングランドでは、2015年から16～18歳の2年間、教育又は訓練の継続（パートタイムも可）が義務付けられるようになった。5年間の中等教育を終えた後、Further Education College（継続教育）に進む者、Sixth Form College（後期中等教育/大学進学準備課程）に進む者に分けられる。継続教育カレッジは、職業教育を中心に多様なプログラムを提供している。なお Sixth Form College に進む場合、前期中等教育を受けた学校が当該課程を有していればそのまま同一の学校で学ぶことが多いが、諸般の事情で別の学校に進む場合もある。

英国では定められた期間通学すれば卒業資格を授与されるシステムはなく、イングランド、ウェールズ、北アイルランドの場合、義務教育終了時（Key Stage 4、第11学年、16歳）に、中等教育修了一般資格（GCSE：General Certificate of Secondary Education）試験に合格しなければならない。受験する科目数は自由であるが、通常8～11科目程度受験する。大学入学志願者は、義務教育終了後、Sixth Form College と呼ばれる後期中等教育段階の大学進学準備課程に進学して2年間Aレベル試験の準備をする。Aレベルは、正式には教育一般認定上級資格（GCE:General Certificate of Education, Advanced Level）と呼ばれ、通常4～6科目程度受験する。

Further Education College で学ぶ場合、16歳から18歳までそこで教育を受けて大学に進学することもできるし、大学に進学せずに16歳から数年間かけて職業資格取得を目指すこともできる。主な職業資格としては、National Vocational Qualification、Business and Technology Education Council（BTEC）、National Diploma、BETC Higher National Diploma などがある。また、Mature Student 枠による、成人の大学入学が盛んである。

なお、スコットランドでは7-6制を適用しており、義務教育終了時である中等教育4年生の終了時にスコットランド共通試験（SCE：Scottish Certificate of Education）を受ける。大学進学希望者は、中等教育5年または6年生終了時に、スコットランド共通試験（Higher grade 又は Advanced Higher grade）を受験する。継続教育カレッジ（16歳～）では、職業教育を中心に多様な全国職業資格プログラム（1～2年）が用意されている。

教育行政

英国は、イングランド、ウェールズ、スコットランド及び北アイルランドの4地域からなる「連合王国」であり、各地域に教育を所管する政府機関が置かれている。イングランドには中央に、教育省（DfE）が置かれ、初等・中等から高等教育、訓練及び教員まで国の教育制度全般を統括している。

Department for Education (教育省)	教育全般に関する方針を策定する。 (2010年、DCSF (Department for Children, Schools and Families) が DfE (Department for Education) に改組された。)
Local Education Authority (地方教育庁)	教育省の施策を受け、各地方の実情に沿った教育施策を策定し、教育機関に推奨、勧告する。
Standards and Testing Agency (STA)	教育省傘下。2012年3月に閉鎖された QCDA (Qualification and Curriculum Development Agency) の業務を引き継ぎ、早期基礎段階から初等まで義務教育の評

(基準・試験局)	価値の開発・実施を担当。
Universities and Colleges Admissions Service (大学入学部局)	大学進学希望者と大学を仲介する。

言語事情

公用語は英語。

一般には英語が広く使われているが、ウェールズでは、英語と共に約 25% が日常的にウェールズ語を使用している。スコットランド・ゲール語、アイルランド語、アルスター語も少数ではあるが、それぞれの地方を中心に使われている。移民社会の内部では、コミュニティランゲージとしてポーランド語、ウルドゥー語、パンジャブ語、中国語、アラビア語など、移民の言語も英語と併用されている。

外国語教育

1988 年「教育改革法」により、全国統一のナショナル・カリキュラムが導入され、7 歳、11 歳、14 歳、16 歳の生徒に対し、全国一斉学力試験を行い、その学力試験の結果に基づいて学校番付を作成、番付を 4 ランクに分けて全国紙で発表されるようになった。ナショナル・カリキュラムは、その後、数度の改定を経て現在に至っている。ナショナル・カリキュラムには、Key Stage (Key Stage 1 : 5~7 歳、Key Stage 2 : 7~11 歳、Key Stage 3 : 11~14 歳、Key Stage 4 : 14~16 歳) 別に科目の履修内容が示されている。旧カリキュラムでは、イングランド及びウェールズの公立中等学校の生徒は、Key Stage 3 (7 年生、11 歳) から外国語 (Modern Foreign Language) を履修しなければならないと定められていたが、2002 年の改定で Key Stage 4 での外国語学習が必修ではなくなった。一方、イングランドの公立初等学校では 2014 年 9 月より Key Stage 2 (7~11 歳) での外国語教育が必修となっている。

その後、ウェールズでは 2022 年より Curriculum for Wales が順次導入されている。公用語であるウェールズ語および英語教育が行われているが、これら両言語に加えてさらにもう一言語の学習を促進する政策が、上記のカリキュラム導入に先駆け通達された (参考: [Global Futures](#))。

スコットランドでは「言語学習の 1+2 アプローチ」と呼ばれる政策を掲げており、2020 年からの実施を目指していたところ、2021 年のスコットランド政府の調査では新型コロナウイルス感染症のパンデミックの影響もありながら初等教育機関、中等教育機関ともに 7 割程度の学校で導入済みとなっている。なお、当政策は初等教育 1 年生から母語に加えて 1 つ目の追加言語 (additional language)、5 年生までに 2 つ目の学習を開始し、これを中等教育 3 年次まで継続するというものである。

大学入試での日本語の扱い

大学進学に必要なとされる GCE 試験 (A レベル) の科目として日本語を選択することが可能。一方、スコットランドでの資格試験科目に日本語は含まれていない。また、日本語・日本研究専攻では、外国語履修経験があることを考慮する場合が多い。

4.学習環境

教材

初等教育

2014 年 9 月からの外国語教育必修化を受けて、日本語教育を導入する機関が増えてきているが、特定の教科書はなく、担当教師の自作教材が使われる場合が多い。JF ロンドン日本文化センター作成の、Japanese Scheme of Work を利用する機関もある。

中等教育

コース設定は特定の試験を目指して行われることが多く、教科書の選定もそれに合わせられる。主教材では、オーストラリアで発行された『Obento』や『iitomo』シリーズ、またアイルランドで作られた『Nihongo Kantan』、『JAPANESE FOR YOUNG PEOPLE』（講談社 USA）、『初級日本語げんき』（ジャパントイムズ）などが使われているようである。一方、自作の教材を使用する学校も多い。また、中等教育段階の生徒にプライベートレッスンで教えている教師の中には『まるごと 日本のことばと文化』や『いろどり』を部分的に使用している教師もいる。

副教材は、担当教師やコースによって異なるが、『絵とタスクで学ぶ日本語』（凡人社）、『BASIC KANJI BOOK』（凡人社）、『Hiragana in 48 minutes』、『Katakana in 48 minutes』、『Japanese-Language and People』、『読解 20 のテーマ』（凡人社）などが使われている。A レベル向けコースでは、『どんどん読めるいろいろな話』（武蔵野書院）や吉本ばななの短編小説、映画作品では『千と千尋の神隠し』『ディア・ドクター』『誰も知らない』などが試験委員会から指定されている。

高等教育

高等教育の日本語主専攻、二重専攻のコースでは、初級レベルの主教材として、『みんなの日本語』（スリーエーネットワーク）、『初級日本語げんき』（前出）などがよく使われている。中・上級レベルでは、市販の副教材に加えて、担当教師の自作の教材や生教材が使われることが多い。選択外国語としての日本語のコースでは、主教材として『JAPANESE FOR BUSY PEOPLE』（講談社 USA）、『みんなの日本語』（前出）、『初級日本語げんき』（前出）、『まるごと 日本のことばと文化』（三修社）などが使われている。

学校教育以外

成人教育で日本語が教えられている場合は、『JAPANESE FOR BUSY PEOPLE』（前出）が主教材として使われることが多いが、『まるごと 日本のことばと文化』（三修社）の使用も次第に増えている。

IT・視聴覚機材

初等教育

学校の授業でコンピューターに触れる機会があるが、授業時間数が短いこともあり、日本語と組み合わせている例は多くはない。現場の教師が教授として使うのは、JF ロンドン日本文化センター作成の初等教育 (Key Stage 2) 向け Japanese Scheme of Work、Japan 21 (現在は Japan Society) と共同開発した「Ready Steady NihonGO!」など、ダウンロード可能なものが多い。『いろどり 生活の日本語』の音声素材の一部を小学生向けにアレンジし

て活用する例なども報告されている。

なお、正規科目として導入している学校では、コロナ禍にはオンライン授業が実施されていた。

中等教育

JF ロンドン日本文化センターが GCSE を背景に開発した中等教育向け日本語教育リソース「力 -Chikara-」は各課に IT 教材を含んでおり、ウェブサイトからダウンロードして使用することができる。その他、「エリンが挑戦！にほんごできます。」など多くのリソースが使われている。

初等教育同様、正規科目として導入している学校では、コロナ禍にはオンライン授業が実施された。

高等教育

ほとんどの大学は Moodle などを利用した Virtual Learning Environment（VLE）を導入しているが、日本語教育の現場での利用の度合いはさまざまであった。しかし、コロナ禍において、これらのシステムの導入が大きく進んだ。また、授業やテストもオンラインで実施されるようになるなど、大きく状況が変化した。

教材やリソースについては、インターネット上で提供されているさまざまな教材などが用いられている。

学校教育以外

機関によってさまざまであるが、大学の施設が使える機関は、教師の裁量により、導入が行われている。また、オンラインコースのみを提供する機関の設置も見られる。

教材やリソースについても、インターネット上に提供されているさまざまな教材などが用いられている。

5. 教師

資格要件

初等教育

下記【中等教育】を参照。

中等教育

通常、ノンネイティブ日本語教師が公立校で教える場合は、公的教員資格（QTS: Qualified Teachers Status）が必須である（ただし、アシスタントやパートタイム教師に関して、QTS は必須ではない）。QTS の取得方法の代表的なものは次のとおり。

1. PGCE（Post Graduate Certificate in Education）取得者
2. 教育学士号（Bachelor of Education）取得者
3. 教師として働きながらのトレーニングプログラム修了者（例えば、Graduate Teacher Programme、Registered Teacher Programme、SCITT：School-Centred Initial Teacher Training など）

※公的教員資格（QTS）を取得するには、これら以外の選択肢も存在している。

これらの資格を取得していれば、日本語を主専攻で学んだことがなくても日本語の授業を受け持つことが可能となるため、例えば、主専攻はフランス語であり日本語についての知識をほとんど持たない者が、日本語を教授しているような事例もある。

JET プログラムの派遣帰国者が日本語教師となるケースもある。日本語を正規科目として勉強したことのない

教師から日本語の修士号を取得した教師まで、日本語教師のレベルはさまざまである。

私立校では、公立校のような教師に対する資格制限はなく、教師の採用は各校の判断に委ねられているものの、質の高い教師獲得のために、多くの学校では公立校と同様の教師資格及び教授経験を重視している。また、上記の公的教員資格（QTS）の有無は待遇にも関わってくる。

高等教育

ノンネイティブ教師、ネイティブ教師のいずれも特定の資格を要求されないが、言語学、日本語学、日本研究などの分野において修士号以上の学位を取得している教師が多い。日本語教授の経歴も重視される。

学校教育以外

大学が営む成人向け夜間クラスにおいては、各校で採用基準がさまざまだが、英国国籍を持たない場合は労働可能な査証の所持が重要な条件となる。

日本語教師養成機関（プログラム）

中等教育機関が常勤で日本語教師を雇用することは珍しいため、2019年10月現在、日本語科目のみの正規教員資格を取得できるコースは存在していない。ただし、日本語が含まれる PGCE（Post Graduate Certificate in Education）コース（例えば、フランス語及び日本語の PGCE など）は、シェフィールド大学などで取得することができる。

その他、民間学校に日本語教師養成講座が設けられており、講座終了時に独自の修了証を得ることができる。参加者の多くは在英日本人である。ただしこれらは英国教育省の認定する公的教員資格（QTS）資格コースではない。

日本語のネイティブ教師（日本人教師）の雇用状況とその役割

日本語教師の総数に対してネイティブ教師が占める割合は、中等教育では5割程度、高等教育では8割弱である。成人教育においては非常にネイティブ教師が多く、9割とも言われる。

初等教育

日本語のみを教える常勤のポストは極めて少ない。したがって、ネイティブ教師は複数の学校等を掛け持ちして教える場合が多い。ノンネイティブの日本語教師は他科目を教えながら課外活動などとして日本語や日本文化を教育活動に取り入れていることが多い。

中等教育

日本語のみを教える常勤のポストは極めて少ない。その他のほとんどの常勤ポストは日本語と共に、フランス語やドイツ語などの他の外国語も教えることにより成り立っている。ネイティブ教師の場合はそのほとんどが非常勤ポストである。

高等教育

約5割が常勤のポストに就いているが、いわゆる日本語教育と共に日本学を教えるポストと兼ねている例も少

数が含まれている。

学校教育以外

成人教育においてはほとんどが非常勤の形態である。

教師研修

現職教師研修プログラム（一覧）

1. BATJ（英国日本語教育学会）、JF ロンドン日本文化センターの共催研修会

《対象》英国内外の日本語教師（2019 年から、会場参加に加えオンライン参加も受け入れる研修形態が採用され、英国各地、欧州各地からオンライン参加する教師も増えている）《内容》JF ロンドン日本文化センターのチーフアドバイザーと BATJ 役員が共同で内容設計にあたる。年少者から成人まで対象者や校種に関わらず汎用性の高い実践的なテーマを取り上げている。

2. BATJ（英国日本語教育学会）単独セミナー

《対象》主として BATJ 会員（コロナ禍よりオンライン研修が中心）

《内容》BATJ 役員が BATJ ニーズや関心を踏まえて企画し、年に 2 回、実施している。（JF 助成）

3. BATJ（英国日本語教育学会）年次大会

《対象》主として BATJ 会員

《内容》講演やワークショップ、研究発表、実践・調査報告、ポスター発表、学会員によるプロジェクトの成果報告などが行われる充実した二日間のプログラム。日本語教育を実施する英国の高等教育機関を会場に、毎年 9 月に行われている。（JF 助成）

4. 「JF にほんごネットワーク」（通称：さくらネットワーク）機関主催による研修会

2024 年 2 月現在、英国の「JF にほんごネットワーク」（通称：さくらネットワーク）機関には、BATJ（英国日本語教育学会）、イースト・アングリア大学、エジンバラ大学、カーディフ大学、ニューカッスル大学、ダートフォードグラマースクールがある。それぞれの機関が、幅広くコミュニティのニーズに合った研修会を独自に企画し実施している。（JF 助成）

5. Kon-Kon! Konnichiwa Japanese Club Starter Course

《対象》主として初等・中等教育機関の現職教師（日本語科目以外の教師／日本語の学習歴不問）

《内容》JF ロンドン日本文化センター主催の、同センターが開発した課外活動用の教材『Kon-Kon! Konnichiwa Japanese Club』を用いて日本語クラブを運営するためのスキル（簡単な日本語および文化紹介活動）を身につけるコース。

6. Japan Conference for Schools

《対象》主に初等・中等教育機関の日本語教師

《内容》日本語教授法、授業実践報告などの 1 日間のワークショップ。The Japan Society in the UK と JF ロンドン日本文化センターとの共催事業。2018 年まで隔年で実施していたが、2022 年 11 月現在休止中。

7. 文化を取り入れた日本語教育セミナー、ワークショップ

《対象》英国及び欧州の現職日本語教師

《内容》JF ロンドン日本文化センター主催。文化を取り入れた日本語授業のアイデアを提供するもの。2019 年はセンターにて「アート×アクティブラーニング」をテーマに対面式のワークショップを実施、2020 年及び 2021 年は「落語・小噺」をテーマに外部講師を招きオンラインのセミナーを開催した。

8. その他の教師研修

《対象》英国及び欧州の現職日本語教師

《内容》その時々ニーズに合わせた研修を実施している。2022 年以降は初等教育機関教師向け研修、CEFR の B2 レベル向け教授法の研修、参加者間での実践共有イベントなどを実施。

なお、過去には、下記の研修も実施されていた。

- ・ノンネイティブ教員のためのオンライン入門日本語コース

《対象》日本語教育の課程を修了していない英国学校教員

《内容》「JF にほんご e ラーニング みなと」を利用した、自習とビデオ授業からなる。2017 年から 2018 年にかけて「まるごと A1-1 教師サポート付きコース」が試験的に実施された。

- ・日本語教員のための教育実習と授業見学を受け入れるパイロット講座の運営

《対象》英国学校教員

《内容》2015 年から 2019 年まで JF 日本語教育スタンダードに基づく『まるごと 日本のことばと文化』を主教材とする日本語講座が運営されていた。本パイロット講座は、『まるごと』を活用した教育実践による知見の共有化を目的とし、教師の見学を随時積極的に受け入れたほか、教育実習の機会を提供した。

9. ALL : Association for Language Learning 主催 年次大会

《対象》主に中等教育機関で外国語を教える教師

《内容》年次大会の一環として 2 日間の会期中に外国語教育に対する学術的もしくは実践的なセミナーが開催される。

6. 教師会

日本語教育関係のネットワークの状況

1998 年 9 月、1999 年 3 月、英国で相次いで日本語教師ネットワークが設立された。前者は、高等教育機関の日本語教師を中心とした英国日本語教育学会（The British Association for Teaching Japanese as a Foreign Language : BATJ）。後者は、Association for Language Learning : ALL 内に中等教育機関の日本語教師のために設立された日本語部会（Japanese Language Committee : JLC）である。

なお、1988 年の設立以来、英国唯一の日本語教育関係者ネットワークとして大きな役割を果たしてきた日本語協会（Japanese Language Association : JLA）は、中心人物の引退、財政基盤の弱体化などの理由で、1998 年 11 月に解散した。

英国日本研究協会（British Association for Japanese Studies : BAJs）は、1974 年、英国における日本研究発展のために設立された。1975 年以来、年次大会が開かれ、広く非会員にも研究発表の場が開かれている。機関誌

"Japan Forum"が年 4 回発行されている。

1. JLC（中等教育機関の日本語教師のための日本語部会）の活動

JLC は、日本語教育の重要性と可能性に対する中等教育関係者の認識を高めることと、日本語試験の内容改善を試験委員会に働きかけることを最優先課題として活発な活動を展開してきた。会設立以来の主要な活動は中等教育段階のスピーチコンテスト「Nihongo Cup」の開催であった。（JF ロンドン日本文化センターとの共催。2022 年に終了が決定した。）

2. BATJ（英国日本語教育学会）の活動

BATJ は、高等教育機関の日本語教師を中心に「英国における日本語教育の振興を図る」ことを目的とし、研究・研修、また会員相互の啓発・支援活動を通して、日本語教育を研究分野のひとつとして位置づけることに努力し、日本語教育の水準の維持・向上に貢献する」ことを主要目的として設立された。

2024 年 2 月現在の学会としての主な活動は次のとおり。

- 会員の研究発表、意見交換の場を提供するための活動：年次大会、研究紀要の出版
- 教授技術を磨くための活動：講演会やワークショップ（年 3 回程度）の企画
- プロジェクト活動：2 つのプロジェクトが進行中。①The Big Tree（オンラインビジネス日本語教材開発プロジェクト）、②日本語教師のローカルコミュニティ構築プロジェクト
- SIG：4 つの SIG が活動中。①CEFR-JF スタンダード研究会、②英国継承日本語ネットワーク、③形式体言勉強会、④輪読会
- 英国の高等教育の日本語教育に関する情報収集と提供のための活動：会報の発行（年 2 回）、会員のメーリングリストの運営
- 大学生のための日本語スピーチコンテストの開催（JF ロンドン日本文化センターとの共催）

最新動向

BATJ（英国日本語教育学会）は 1998 年 9 月の設立以来、講演会、ワークショップ、SIG による勉強会等を継続的に実施しており、順調に活動が続けられている。2018 年より会員の協働、連携を促し、英国における日本語教育の質的向上と活性化を図るため、日本語教育に関する研究、調査、リソース制作、実践研究などのプロジェクトの募集を行った。2024 年 2 月現在会員によるプロジェクトが進行中である。（JF 助成）

活動詳細は <http://www.batj.org.uk/> を参照。

コロナ禍には複数の大学が連携したプロジェクト「J-YAP Inter-University Support Network Programme」が実施された。これはコロナ禍に日本留学が不可能となった学生に学習継続の場を提供すべく、2020 年 4 月、英国の複数の大学の日本留学コーディネーターを兼任する日本語教員の有志グループが大学連携プログラムとして企画した、オンライン・プラットフォームの設置・運営プロジェクトである。この連携プログラムは BATJ プロジェクトとして承認され、2020 年 10 月には英国内で日本留学プログラムを有する全大学を対象に活動を展開した。2022 年に日本留学が再開されたことを受け、現在は活動を終えている。

専用サイト：<https://japaneseyearabroad.wixsite.com/jyap-iusp>

[教師会・学会一覧へ](#)

7.日本語教師等派遣情報

国際交流基金からの派遣

日本語上級専門家

JF ロンドン日本文化センター 1 名

その他からの派遣

民間日本語学校（日本語教師養成機関）から関係機関へ派遣

8. シラバス・ガイドライン

初等教育

下記【中等教育】を参照。

中等教育

英国では長い間学校における教育内容の基準が定められておらず、各学校の自主性に任されてきた。

1988 年に初めて統一的な教育内容の基準としてナショナル・カリキュラムが政府により定められた。2022 年 12 月現在は、2013 年に公表されたカリキュラム（2014 年 9 月施行）が適用されている。ただし、このカリキュラムはイングランドの公立学校のみを対象としている。具体的なシラバスは、ナショナル・カリキュラムに基づきそれぞれの学校で設定される。私立学校はナショナル・カリキュラムを遵守する必要はなく、独自のカリキュラム及びシラバスを設定できる。現行のナショナル・カリキュラムは 5 歳から 16 歳（初等・中等教育段階）の生徒が学習する全ての教科に適用される。

日本語を含む外国語の学習は Key Stage 2（第 3 学年から第 6 学年）から始まる。新カリキュラムでは到達目標及び学習プログラムについて、Key Stage ごとの概要しか書かれておらず、学年ごとに細かく規定されていた以前のカリキュラムと比較して自由度が増している。そのため、GCSE 試験（中等教育修了一般資格試験）及び GCE - A レベル試験（教育一般認定上級資格／大学入学資格）の試験シラバス（詳細は次項参照）に基づきコースデザインをする教員も多い。北アイルランド、スコットランドにおいても公立学校を対象として、それぞれ独自のカリキュラムが設定されており、スコットランド省、北アイルランド省の教育担当部門がその内容を管轄している。また、ウェールズは長年、イングランドのカリキュラムに準じていたが、2022 年からは Curriculum for Wales に準じた教育が実施されている。

高等教育

シラバス及びカリキュラムは機関独自に設定されている。多くの大学では、コースコーディネーターがシラバスをまとめている。

学校教育以外

シラバス及びカリキュラムは機関独自に設定されている。シラバスは受験する日本語試験を考慮し、使用する教科書に沿って作成する傾向にある。

[シラバス・ガイドライン一覧へ](#)

9. 評価・試験

英国では、初等、中等教育全体を通して、学校の履修成績によって進級や留年等を決定するという制度はとられていない。また、初等教育から中等教育への進学にあたって一部のグラマースクールを除けば、生徒の能力に基づく選抜は行われていない。

生徒の到達度を評価し、教育水準を維持するための措置として、教育省が認可した複数の試験機関が実施する外部試験がある。代表的な試験として、GCSE 試験（General Certificate of Secondary Education、中等教育修了一般資格）と GCE 試験（General Certificate of Education、教育一般認定資格／大学入学資格）が挙げられる。GCE 試験には、2019 年まで上級試験（A レベル）と準上級（AS レベル）試験の別があったが、2019 年の試験を最後に、AS 試験は廃止となっている。これらの試験は、いずれも各生徒が受験した科目についてのいわば「成績証明書」の性格を持つもので、高等教育への進学や就職にあたって重要な意味を持っている。

私立や公立進学校の一部では International Baccalaureate（IB）を採用している。IB 認定校になるための費用がかかるため、資金的に余裕がある学校でのみ導入されており、日本語教育を行っている中等教育機関では 1 割に満たない。教科担当教師は IB Exam Board から定期的なトレーニングを受ける。

評価・試験の種類

1. GCSE（General Certificate of Secondary Education）

《対象》中等教育の学習者、成人学習者

《概要》英国で最も知られている試験。義務教育修了試験に値するため、イングランドの学校のほとんどが採用している。通常は、Key Stage 4 の終わり（16 歳）に 8～11 科目を選択して受験する。学習到達度は 9 段階で評価される。日本語科目の GCSE 試験を作成している機関は、Pearson Edexcel のみ。2019 年から Foundation と Higher の 2 レベルが設けられ、受験者がレベルを選択して受験することになった。年 1 回（毎年 6 月）実施。

2. GCE（General Certificate of Education、通称 A レベル）

《対象》大学進学希望者

《概要》2016 年から 2017 年にかけて準上級（AS レベル）コースの廃止が決定され、2020 年の新試験から A レベル試験に一本化されることになった。年 1 回（毎年 6 月）実施。試験結果は A*（最上位）～E までの 6 段階で評価される。通常 4～6 科目を受験、成績が良かった 3～4 科目に絞って受験大学へ提出する。大学は入学条件を A レベル 3 科目の試験結果で「A・A・B」などと定めている場合が多い。日本語科目の A レベル試験を作成している機関は、Pearson Edexcel のみ。

3. International Baccalaureate（IB）

国際的な大学受験資格で、アメリカの大学など英国以外の大学進学を目指すには IB の方が有利と考えられる場合がある。Japanese A という試験が母語話者向けにある。非母語話者向けの試験は Japanese B。対象学年（年齢）により、Year 10-11（15-16 才）「Ab initio」、Year 12-13（16-17 才）「Standard Level（SL）」、Year 12-13（17-18 才）Higher Level（HL）という 3 つの段階がある。年 2 回（毎年 5 月と 11 月）実施。

10. 日本語教育略史

1903 年	英国最初の日本語学校（シャンド日本語学校）がロンドンに開校。
1946 年	ロンドン大学 SOAS において日本研究講座が開設、高等教育レベルにおける日本語教育開始。
1970 年	カウンティーアッパースクール（公立中等教育機関）において、英国の中等教育では初めての日本語教育開始。
1960～1970 年代	成人教育機関（語学学校など）において日本語を教える機関が現れはじめる。
1986 年	アジア・アフリカの言語、地域研究促進のためピーター・パーカー卿が英国大学助成委員会の委託を受けて作成した調査報告書「未来に向けてーアジア・アフリカ言語及び地域研究に対する英国外交・通商上の要請に関する一考察」（通称パーカー・レポート）がまとめられる。このなかで日本研究及び日本語教育は英国の外交・通商上、大変重要であり、日本語を学んだ人材に対する需要は今後増加するであろうことから、これら分野の研究・教育の場を拡大するよう勧告。
1988 年	イギリス通商産業省（DTI）Opportunity Japan キャンペーン実施。英日間の通商促進を最終目的として、高等教育機関での日本語、日本文化関係プログラムへの資金拠出を決定。 Japanese Language Association（通称、JLA）設立。 ナショナル・カリキュラム制定。日本語が選択できる 19 の外国語の 1 つとして指定される。 1980 年代末から 1990 年代初頭にかけて、上記パーカー・レポートを受けた各種助成制度の拡充及び日本の景気拡大による日本企業の対英国進出の増加などにより、大学及び中等教育機関において日本研究講座、日本語授業を開始するものが急増。
1993 年	ノッティンガム大学において、英国の公立中等教育機関教員資格が得られる日本語教師養成講座開設。
1995 年	Language College 制度が開始。認定校の 7 割程度が教育技能省の財政的支援を得て日本語教育を導入。
1990 年代半ば	高等教育機関に対する政府助成金の大幅な削減により、いくつかの大学において日本研究・日本語講座が縮小または廃止された。中等教育においては、資金難により日本語授業を継続できなくなる学校が見られる一方、新たに日本語教育を開始する学

	校が相次ぐ。
1997 年	JF ロンドン日本語センター開設。
1998 年	Japanese Language Association（通称、JLA）解散。 英国日本語教育学会（BATJ）設立。
1999 年	英国最大の外国語教育者団体 ALL 内に日本語部会（JLC）設立。
2000 年	Nuffield Foundation が英国における外国語教育の抜本的改革の必要性を説く調査報告書"Languages: The next generation"を発行し、これに基づき政府への提言を行った。
2002 年	教育技能省（DfES: Department for Education and Skills）が、言語政策‘Languages for All : Languages for Life’を発表。
2005 年	教育技能省が、既存の資格と言語能力の位置付けを明確にするための"Language Ladder"を発表。 教育技能省が、初等教育の外国語導入のための"Key Stage 2 Framework for languages" を発表。
2007 年	教育技能省が中等教育の外国語学習促進のための提言を含む"Language Review"を発表。ノッティンガム大学で日本語単独で教員資格を取得できる課程（PGCE）が閉鎖。
2010 年	政権交代により教育についても見直しがされる。 Language College 制度が廃止となる。教育技能省の制度的財政的支援を失い、日本語を正規科目として提供する中等教育機関が減少。
2013 年	教育省（DfE: Department for Education）が Key Stage1 から Key Stage4 までの全教科の新カリキュラム（National curriculum）を発表。
2014 年	イングランドの公立初等学校（KS2）から外国語が必修となる。
2017 年－2018 年	日本語の GCSE と A レベル試験コースの新シラバスが策定される。
2019 年	シラバス改編を受けて、日本語の GCSE 新試験が初めて実施される。
2022 年	新型コロナウイルス感染症のパンデミック下の 2020 年、2021

年において GCSE、A レベルは学校での内部評価で代替されたが、2022 年より再開される。